



# SARRÉGUEMINES SUMMER FEST

les rues du centre-ville  
animées tout l'été / édition 2021



sarreguemines

DOSSIER  
DE PRESSE

# SARRÉGUEMINES SUMMER FEST

les rues du centre-ville  
animées tout l'été / édition 2021

découvrez  
le programme en  
scannant ce code



Conception : ©2021 - TITILIX COMMUNICATION

  villedeSarreguemines [www.sarreguemines.fr](http://www.sarreguemines.fr)



# SOMMAIRE

Sarreguemines Summer Fest, vivez un été animé ! .....	4
La programmation .....	6
Les Musées en fête .....	8
Ça bouge en Centre-ville ! .....	11
Quelques dates .....	13
Les compagnies .....	15
Les partenaires .....	17
Contact .....	20

2<sup>e</sup> édition !

# SARREGUEMINES SUMMER FEST, VIVEZ UN ÉTÉ ANIMÉ !

Pour la deuxième année consécutive, la municipalité reconduit la Summer Fest : des animations estivales basées sur le spectacle vivant mais aussi sur l'implication des associations locales, sportives, culturelles et artistiques.

## Arts de rue et spectacles

La compagnie « Les Petits Bras » est de retour avec ses acrobaties aériennes et son portique qui avaient fait fureur en 2017 (nouveau spectacle : Le bruit des coulisses). Mise en bouche alléchante, ce grand spectacle d'inspiration circassienne est déployé tout au long du premier week-end de la Summer Fest : 3 représentations au total ! Par la suite, d'autres compagnies de rue se succéderont les vendredis et samedis, jusqu'à fin août. Citons pêle-mêle : Tobia Circus, Monsieur Moustache, les Dudes ou la compagnie Soukha avec leur escargot géant Ghongha.

## Associations et festival Perspectives

Cette offre culturelle et d'animations est complétée par la participation du Conservatoire, des écoles de musique du secteur et des associations sportives locales. Démonstrations de tennis, rugby, escrime ou handball... les Sarregueminois et les publics visiteurs découvriront la richesse du monde associatif de la Cité des Faïences. Les associations culturelles telles que l'ADAL (Amicale d'Artistes Lorrains) exposeront et

initieront également le public à la peinture et l'accueil de plusieurs spectacles du festival Perspectives donnera une couleur transfrontalière à cette grande fête estivale.

## La fête du centre-ville et des commerçants

En fil rouge, les commerçants et les restaurateurs seront heureux de retrouver leurs clients et compléteront l'animation générale du centre-ville. Les samedis, de 15h à 19h un marché composé d'une quinzaine de commerçants non sédentaires proposera de nombreux produits de qualité sur le périmètre de la Summer Fest (qui s'étend de l'Hôtel de Ville à la place du marché).

## Festival d'orgues de Barbarie

Cerise sur le gâteau, et en guise de clôture de cette période d'animations constantes, le festival des Orgues de Barbarie connaîtra sa 4<sup>ème</sup> édition : près de 30 tourneurs internationaux seront répartis au quatre coins de la ville pour faire découvrir la beauté et l'originalité de leur art.

Pour Sébastien JUNG, adjoint au centre-ville et aux animations : « *il ne fait aucun doute que cette nouvelle édition de la Summer Fest saura séduire le public. Une manifestation pour toute la famille, un véritable élan festif qui participera à la dynamisation de notre cœur commerçant cet été* » !





L'Escargot géant  
de la Cie «Souhka»

©Cie Souhka



# La programmation

**25 juin : Lancement avec les P'tits Bras**

**4-5 septembre : clôture avec les Orgues de Barbarie**

## 9 compagnies

Vibrez au contact de compagnies des arts de rue avec la présence d'artistes internationaux (Québec, Italie, Belgique) tels que Les Dudes, Mr Moustache, Les P'tits Bras, Liquidation Totale, Remue-Ménage, Soukha, Trans Express, Tobia Circus et Via Verde.

## 1 animation en vidéo mapping

Découvrez l'histoire du passé faïencier de la ville en vidéo mapping sur la façade du Casino les vendredis, samedis et dimanches soirs au coucher du soleil !

## 7 animations aux Musées

Les Musées de la ville vous offrent tout un pannel d'animations et de spectacles durant toute la durée de la Summer Fest, de la Nuit des Musées à la Fête des enfants !

## 3 jours fous avec vos commerçants

Les 1<sup>er</sup>, 2 et 3 juillet, vos commerçants participent à la fête en vous proposant trois jours de soldes et de bons à gagner auprès de vos restaurateurs de proximité.



## 3 marchés

C'est en tout pas moins de 3 marchés qui se déploieront sur le périmètre de la Summer Fest. Grande nouveauté, les Marchés de l'été, qui se tiendront les samedis après-midi de 15h à 19h. Vous pourrez toujours flâner auprès des Producteurs locaux le 1<sup>er</sup> samedi du mois et au coeur du Marché bi-hebdomadaire habituel les mardis et vendredis.

## Des activités avec les associations locales

De nombreuses associations culturelles et sportives locales partent à votre rencontre pour vous faire découvrir leurs pratiques : escrime, catch, athlétisme, danses country, moderne et latino, tennis, rugby, football, équitation ou encore pole dance. Découvrez également l'exposition «Rêves de couleurs» par Pierrette Jager et Charles Reslinger qui sera visible du 2 au 5 juillet, de 10h à 18h, à l'Hôtel de Ville.



## 2 festivals

S'intègrent à la programmation le festival franco-allemands des arts de la scène «Perspectives» du 29 juillet au 1<sup>er</sup> août ainsi que la 4<sup>e</sup> édition du festival des Orgues de Barbarie. Ce dernier événement viendra joyeusement clôturer les festivités les 4 et 5 septembre.

## Des promenades sur la Sarre

Retrouvez le Schiff-Nickel et évadez-vous lors d'une promenade relaxante sur la Sarre les samedis et dimanches du 3 juillet au 29 août. Infos et réservation auprès de l'Office du Tourisme Sarreguemines Confluences.



## Attention !

L'été est aussi la période des surprises et de l'inattendu !

C'est pourquoi le programme sera étoffé au fur et à mesure de la saison. N'hésitez pas à visiter régulièrement notre site web :

[sarreguemines.fr](http://sarreguemines.fr)



## Les Musées en fête

Découvrez toute une programmation au Musée de la Faïencerie et au Moulin de la Blies durant la Summer Fest !

### Nuit des Musées

Samedi 3 juillet - Gratuit - 18h à minuit

À l'occasion de la Nuit des Musées, le Musée de la Faïence et le Moulin de la Blies seront exceptionnellement ouverts de 18h à minuit. Au programme : expositions, démonstrations, visites flash, spectacles...

### Yoga au jardin

Dimanche 4 juillet - Gratuit

À vos tapis ! La prairie du Jardin des Faïenciers vous accueille pour une journée yoga et relaxation. Toutes les heures un nouvel intervenant et une nouvelle discipline à découvrir : yin yoga, voyage sonore et vibratoire au son des tambours chamaniques et des bols tibétains, Tai chi, yoga parent-enfant...

Inscription obligatoire à l'adresse [museum@mairie-sarreguemines.fr](mailto:museum@mairie-sarreguemines.fr) / dans la limite des places disponibles



## Réservation et renseignements

Musée de la Faïence : 03 87 98 93 50 / Moulin de la Blies : 03 87 98 28 87 / [museum@mairie-sarreguemines.fr](mailto:museum@mairie-sarreguemines.fr)

Retrouvez la programmation complète des Musées de Sarreguemines directement sur le site web :

[sarreguemines-museum.eu](http://sarreguemines-museum.eu)

## Carnet de bal

Dimanche 4 juillet - Gratuit

Une marionnette de taille humaine et une danseuse prendront place au Jardin des Faïenciers pour un dialogue tactile et dansé, en musique. C'est un homme, mais pas tout à fait, il est différent, étrange, étranger, mystérieux. Des fils le retiennent. Une femme va à sa rencontre, à la recherche des mouvements possibles ensemble.

## Visite du jardin des Faïenciers

Dimanche 18 juillet - Gratuit

Rendez-vous à 10h30 avec Fabrice, le jardinier, pour parcourir les allées du Jardin des Faïenciers.

**Inscription obligatoire à l'adresse [museum@mairie-sarreguemines.fr](mailto:museum@mairie-sarreguemines.fr) / dans la limite des places disponibles**

## Spectacle dans le cadre du festival « Perspectives »

Dimanche 1<sup>er</sup> août - Gratuit

Les Musées accueilleront un spectacle programmé dans le cadre du festival franco-allemand des arts de scène « Perspectives ». Chaque année, « Perspectives » propose, autour de Saarbruck mais aussi dans la région de Saarlor-lux, une programmation bilingue diversifiée, multidisciplinaire et accessible à tous.

**Inscription obligatoire à l'adresse [museum@mairie-sarreguemines.fr](mailto:museum@mairie-sarreguemines.fr) / dans la limite des places disponibles**



## Visite du jardin des Faïenciers

Dimanche 29 août - 10h30 - Gratuit

Rendez-vous avec Fabrice, le jardinier, pour parcourir les allées du Jardin des Faïenciers.

**Inscription obligatoire à l'adresse [museum@mairie-sarreguemines.fr](mailto:museum@mairie-sarreguemines.fr) / dans la limite des places disponibles**

## La Fête des enfants

Mercredi 1<sup>er</sup> septembre - 10h à 19h - Gratuit

Une fois n'est pas coutume, la fête des enfants aura lieu au Moulin de la Blies le mercredi 1<sup>er</sup> septembre ! Pendant que les enseignants font leur rentrée, les élèves savourent leur dernière journée de vacances ! Au programme : spectacle, pêche aux poissons dans le ruisseau, rallye, ateliers et jeux pour se dégourdir les jambes et la tête.





Profitez de plusieurs  
marchés durant l'été !

©Ville de Sarreguemines



## Ça bouge au Centre-ville !

Durant toute la durée de la Summer Fest, les commerçants et restaurateurs du centre-ville se mobilisent pour vous permettre de profiter d'un été de folie !

### Les 3 jours fous !

Les commerçants des Vitrines de Sarreguemines vous proposent une animation du jeudi 1<sup>er</sup> au samedi 3 juillet en continu de 10h à 19h. Trois journées au cours desquelles ils vous proposeront leurs produits à prix soldés mais aussi des bons boissons chez les cafetiers de la ville.

### Les Marchés de l'été

Retrouvez près d'une trentaine d'exposants non sédentaires tous les samedis à partir du mois de juin de 15h à 19h en complément du Marché des producteurs locaux qui continue d'être présent tous les 1<sup>er</sup> samedis du mois de 8h30 à 12h.

### Le stationnement

La ville dispose de nombreux parkings gratuits à 2min à pied du Centre-ville (gare routière, rue de la Montagne, Casino, Place de la Grande armée..) soit près de 1.500 places. Mais si vous souhaitez vous rapprocher davantage de vos commerçants nous vous invitons à consulter les bons plans du Manager ci-dessous ! Et oui, les parkings du



Moulin et Carré Louvain vous offre un temps de gratuité pour votre stationnement !

### La trottinette Bird

Explorer les rues de la ville grâce à la trottinette électrique Bird ! Une nouveauté à découvrir pendant la Sarreguemines Summer Fest !

### Coup de pouce terrasses

La municipalité accompagne les restaurateurs et cafetiers en autorisant les extensions de terrasses partout où cela est possible en appliquant une remise conséquente sur leur coût. Un moyen de soutenir la réouverture et de permettre à tout un chacun de profiter de l'été en plein air.



## Les bons plans du Manager : les parkings

«En plus de la gratuité habituelle de 30min au Parking du Moulin, vous pouvez bénéficier en plus de 45min de gratuité au Parking du Carré Louvain jusqu'en septembre ! Profitez pleinement de la Sarreguemines Summer Fest tout en soutenant vos commerces de proximité ! »

Jérémie CAHN, manager du Centre-Ville





Souvenir de la Summer Fest  
2020 avec Musso Doums !

© Ville de Sarreguemines



# Quelques dates



## Vendredi 25 juin Parking de l'Hôtel de Ville Lancement

La Summer Fest donne son top départ avec la compagnie des P'tits Bras pour deux mois de festivités !



## Tous les samedis de l'été 15h-19h - Centre-ville Les Marchés de l'été

Profitez chaque semaine d'un marché de commerçants non sédentaires !



## Du mercredi au dimanche Centre-ville

### Animations culturelles, musicales et sportives

Vivez chaque semaine de nombreuses animations entre arts de rue, concerts et ateliers sportifs !



## Du jeudi 1<sup>er</sup> au samedi 3 juillet 10h-19h - Centre Ville Les 3 jours fous !

Les Vitrites de Sarreguemines proposeront des marchandises soldées et des bons boissons. L'occasion de profiter des animations en centre-ville !



## Samedi 3 juillet - Dès 18h Nuit des Musées

Profitez d'expositions, démonstrations et spectacles au Musée de la Faïence et au Moulin de la Blies à l'occasion d'une nuit des Musées très estivale !



## Du 15 juillet au 15 août (à confirmer)

### Vidéo mapping sur la façade du Casino

Découvrez l'histoire du passé faïencier de la ville grâce à une projection sur la façade du monument emblématique qu'est le Casino des faïenceries.



## Du 29 juillet au 1<sup>er</sup> août Festival Perspectives

Assistez à de nombreux spectacles en plein air et en salle avec ce festival franco-allemand des arts de scène !



## Weekend des 4-5 septembre

### Clôture Festival Orgues de Barbarie

Vivez en musique la clôture des festivités avec la 4<sup>e</sup> édition du festival des Orgues de Barbarie !







La Cie «Les P'tits Bras»  
en spectacle inaugural

©Andoni Lopez



## Les compagnies

### JUILLET

#### Les P'tits Bras

Weekend d'ouverture : 25-26-27 juin

Qu'éprouverait le public s'il découvrait l'envers du spectacle ? Le lieu où les artistes révèlent leur intimité entre deux changements de costumes. « Bruits de Coulisses » vous plonge en plein baroque pour une représentation illusoire. Les acrobaties aériennes se parent de dorures pour mieux vous éblouir. Vous verrez du fantasque et du potache; vous frissonnerez de plaisir pour quelques menuets sur fil de fer et autres fioritures humoristiques. Vous épieriez un cirque qui ne feint pas ses exploits. Les P'tits Bras se mettent en scène, face au public complice des préparatifs. Silence, le rideau se lève !

Contact : [info@lesptitsbras.com](mailto:info@lesptitsbras.com)

**Attention !** Billetterie gratuite en ligne obligatoire : jauge limitée à 600 places assises

#### Tobia Circus 2 et 3 juillet

Un spectacle innovant où de simples balais nous portent dans le monde absurde de Philip Sutil, un gentilhomme maigre et agile qui aime la danse. L'élégant protagoniste est fasciné par l'équilibre: il veut défier la force de gravité et dérober la légèreté pour la partager avec le public.

Contact : [iononvolevo@yahoo.it](mailto:iononvolevo@yahoo.it)

#### Via Verde 4 juillet

Une marionnette de taille humaine et une danseuse prendront place au Jardin des Faïenciers pour un dialogue tactile et dansé, en musique. C'est un homme, mais pas tout à fait, il est différent, étrange, étranger, mystérieux. Des fils le retiennent. Une femme va à sa rencontre, à la recherche des mouvements possibles ensemble.

Contact : [compagnie.viaverde@gmail.com](mailto:compagnie.viaverde@gmail.com)



#### Mr Moustache 9 et 10 juillet

Mr Moustache est un personnage excentrique qui voit l'amour partout. En silence, il nous raconte son amusante histoire d'amour. Après une succession d'accidents, de gaffes et de solutions maladroites, ce personnage conquiert son aimée. Mais sur les sentiers de l'amour, l'imprévu est toujours au coin de la rue...

Contact : [infomisttermustache@yahoo.com](mailto:infomisttermustache@yahoo.com)

#### Les Dudes 16 et 17 juillet

Inspiré originellement du riche univers du conteur danois H.C.Andersen, Stories in the city ! provoque le rire des similarités et des différences. Le spectacle nous plonge dans le monde singulier d'un couple de clowns unis sur scène comme en coulisse. Avec beaucoup d'humour et d'autodérision, leur dynamique de vie de couple a ajouté une couche particulière et originale au spectacle. Surprises et musique live, cirque et comédie physique s'assemblent dans un mélange à la fois impressionnant et sensible. Un moment de plaisirs pour petits et grands.

Contact : [info.lesdudes@gmail.com](mailto:info.lesdudes@gmail.com)



de vie extraordinaire, se métamorphosent au gré des rencontres, humour, sourires, clins d'œils, amours tendres et fâcheries.

Contact : [cieliquidationtotale@gmail.com](mailto:cieliquidationtotale@gmail.com)

## **Souhka** 13 et 14 août

Le spectacle « L'Escargot » est une animation de rue proposée en déambulation. C'est une marionnette géante 100% écolo sur le thème des animaux, de la nature et du développement durable ! Le char est non motorisé et propose les grands avantages suivants : pas de moteur, pas de bruit, pas de pollution, pas de mauvaises odeurs et aucun risque de panne !

Contact : [production@compagnie-soukha.com](mailto:production@compagnie-soukha.com)

## **Remue-Ménage** 24 juillet

Dans un univers totalement décalé entre l'univers de Jules Verne et les films d'animation japonais, nos Fous Volants, aventuriers excentriques, équipés de leurs drôles de machines cherchent désespérément à prendre les airs. Pour ouvrir le bout du monde, ils bravent tous les dangers accompagnés de leurs musiciens porteurs de lumières, qui les guident dans leur folie...Mais réussiront-ils à s'envoler ?

Contact : [cieremuemenage@yahoo.fr](mailto:cieremuemenage@yahoo.fr)

## **Transe Express** 27-28 août

Un alliage de théâtre-musique qui sert de creuset aux sciences du spectaculaire : les arts plastiques, la danse, le feu, les prouesses... Des créations choc qui investissent la scène, la rue et les espaces non conventionnels ; des intrigues pour surprendre le public dans son quotidien ; des aventures inédites pour mettre en scène la ville, « emballer et jouer » les temps forts de notre époque.

Contact : [com@transe-express.com](mailto:com@transe-express.com)

# AOÛT

## **Liquidation Totale** 6 et 7 août

Rario et Nénette deux étranges créatures, clownesques et insolites, fragiles et débonnaires abritent deux marionnettistes invisibles qui leur donnent vie et mouvement. Prêtes à tout, un brin innocentes et surtout très curieuses, elles inventent et partagent avec le public une tranche

## Les partenaires

La Ville de Sarreguemines remercie les partenaires de cette 2<sup>e</sup> édition :

Musées de Sarreguemines, Office de Tourisme Sarreguemines Confluences, UCS - Union des commerçants de Sarreguemines, Cinéma FORUM - Festival Perspectives - Festival Orgues de Barbarie

**Avec la participation des associations :** Association Kallan, Texas Club, AS Sarreguemines Tennis, Ensemble Chorégraphique du Conservatoire, Espoir Sarreguemines Rugby, Sarreguemines Football Club, ADAL (Amicale des Peintres Lorrains), Axel, Sarreguemines Jump, AZELIA, Cercle d'Escrime Sarreguemines Confluences, ASSA Athlétisme et bien d'autres encore !

**Avec le soutien de :** Région Grand-Est, Moselle

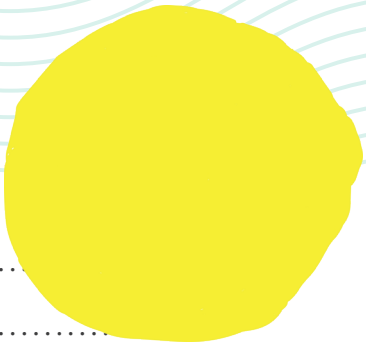


Mr. Moustache

© Afeto Damore

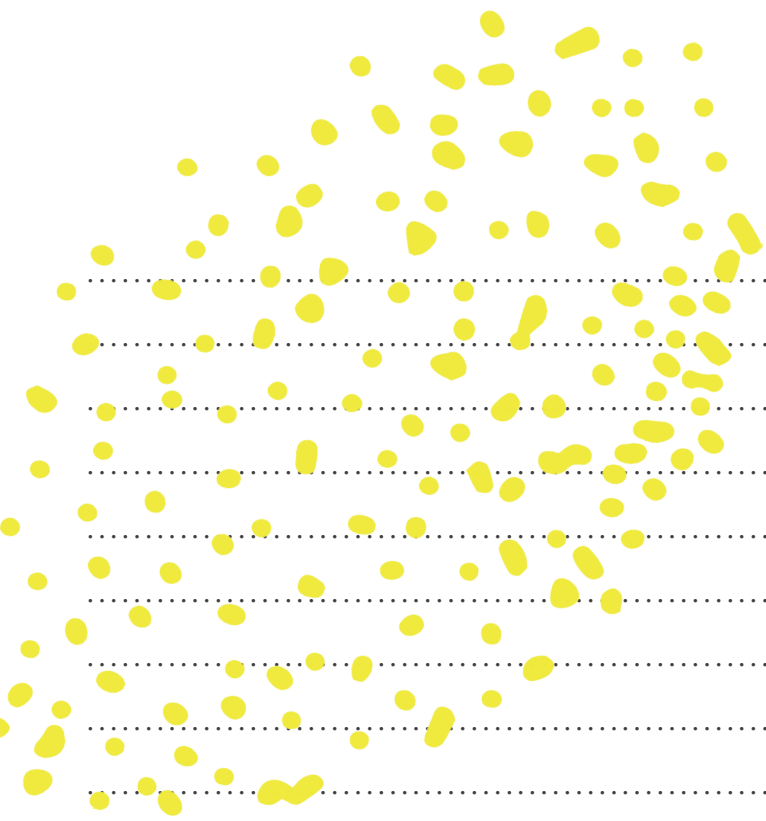


# Notes



A series of horizontal dotted lines for writing notes, spanning the width of the page.







VilledeSarreguemines

**Publié par la Ville de Sarreguemines**  
Service communication

[sarreguemines.fr/contact](http://sarreguemines.fr/contact)



**Contact presse :**

Anne BUDA  
[buda.anne@mairie-sarreguemines.fr](mailto:buda.anne@mairie-sarreguemines.fr)  
03 87 98 93 09

**Service culturel :**

Alexandra DUBUISSON  
[dubuisson.alexandra@mairie-sarreguemines.fr](mailto:dubuisson.alexandra@mairie-sarreguemines.fr)  
03 87 98 93 58

**Design graphique :**

Ville de Sarreguemines  
Service communication

Ce document est imprimé  
par nos soins.

